

ENSURING ACCESS TO LEGAL SERVICES

Everyone must be treated fairly under the law and ensuring reliable access to legal services is a keystone to that fundamental right. That's why the legislature ensured funding for legal services for the poor.

Access to reliable counsel for criminal defendants has not been a problem, but the same has not been true in civil court. A newly established task force will examine this issue and report its findings to the General Assembly later this year.



ACCESO A SERVICIOS LEGALES

Por ley, todos tienen que ser tratados justamente y asegurar acceso a servicios legales de confianza es clave para ese derecho fundamental. Por tal razón, la legislatura aseguró fondos para cubrir servicios legales a los pobres.

Acceso a consejo legal de confianza para acusados no ha sido un problema, pero no así en la corte civil. Un grupo de trabajo examinará este asunto y reportará sus recomendaciones a la Asamblea General este año.



STATE REPRESENTATIVE ROBERT SANCHEZ

PROUDLY SERVING NEW BRITAIN

CAPITAL UPDATE 2016

Representative Robert Sanchez
(800) 842-8267
Legislative Office Building
300 Capitol Avenue, Hartford, CT 06106
www.housedems.ct.gov/Sanchez

PRSR STD
U.S. POSTAGE
PAID
HARTFORD, CT
Permit No. 3937

Dear Friends and Neighbors,

Thank you for giving me the privilege to represent you in the General Assembly. It is an honor to serve as your legislator in Hartford as I work with many of you to make our state the best it can be.

This year's legislative session was dominated by the state budget. There were no easy solutions and sometimes hard decisions had to be made, but in the end we approved a budget that is balanced, without state tax or fee increases, without borrowing, and without dipping into the Rainy Day Fund.

I am proud that House Democrats led the way in passing significant legislation to help protect and improve the quality of life for Connecticut families. Improving our education, taking care of our seniors, and encouraging financial security for everyone were featured elements of some of the major bills approved by the legislature this year.

Sincerely,

Representative Robert Sanchez

Estimados amigos y vecinos,

Gracias por el privilegio de representarlo en la Asamblea General. Es un honor servirle como su legislador en Hartford y trabajar con muchos de ustedes para hacer de nuestro estado lo mejor que puede ser.

Esta sesión legislativa fue dominada por el presupuesto estatal. No hubo soluciones fáciles, y tuvimos que tomar decisiones difíciles, pero al final aprobamos un presupuesto balanceado, sin aumento de impuestos ni cuotas, sin tomar prestado y sin utilizar el fondo de emergencia.

Estoy orgulloso de que la Casa Demócrata pase leyes significativas que ayudarán a mejorar y a proteger la calidad de vida de las familias de Connecticut. Mejorar la educación, atender a nuestros ancianos y alentar seguridad financiera para todos fueron componentes importantes en muchas de las leyes que aprobamos este año.

Sinceramente,

Robert Sanchez

STATE REPRESENTATIVE
ROBERT SANCHEZ
PROUDLY SERVING NEW BRITAIN

CAPITOL UPDATE 2016



Robert Sanchez
reading to school children

RECRUITING MINORITY TEACHERS

As in most states across the country, teachers of color are underrepresented in Connecticut schools. To recruit more minority teachers, we passed legislation that will improve the size and scope of the Minority Teacher Recruitment Task Force and encourage minority students to pursue a college degree in education by establishing a pilot program in certain towns. The program will allow minority students to earn college credits while in high school and take an introductory course in education. I am pleased that the New Britain school district and Central Connecticut State University are both participating in this pilot program.

RECLUTAMIENTO DE MAESTROS MINORITARIOS

Como en la mayoría de los estados del país, los maestros de color no están bien representados en las escuelas de Connecticut. Para reclutar más maestros minoritarios, pasamos una medida para mejorar el tamaño y el alcance del Minority Teacher Recruitment Task Force y establecimos un programa piloto en algunos pueblos para animar a estudiantes minoritarios a obtener títulos universitarios en educación. El programa permitirá que los estudiantes minoritarios reciban créditos universitarios en la escuela superior y que tomen un curso de introducción en educación. Me complace que el distrito escolar de New Britain y la Universidad Central están participando de este programa.

DYSLEXIA

States around the country have been working to improve their laws on reading intervention to address the growing problem of under-treated dyslexia. Connecticut continues to make ground in this area by establishing new requirements for teachers who obtain endorsements in remedial reading and language arts as well as for reading consultants.

Beginning next year, would-be teachers seeking such endorsements will undertake a reading and language diagnosis and remediation program as part of their teacher preparation.

DISLEXIA

Estados en el país han estado trabajando para mejorar sus leyes en intervención de lectura para lidiar con el problema creciente y sin tratamiento de dislexia. Connecticut continúa trabajando en esta área estableciendo nuevos requisitos para maestros y consultantes de lectura que obtienen endosos en lectura remedial y lenguaje.

Comenzando el próximo año, maestros aspirantes que procuran estos endosos tendrán que participar de un programa de lectura y lenguaje especializado además de participar en un programa de remediación como parte de su preparación como maestro.



HELPING OUR SENIORS

Protecting our older citizens remains a high priority. If we do not look out for them, no one else will. This year we passed legislation in many areas of concern to seniors, specifically with security deposits for age-restricted public housing. The elderly or disabled who want to live in state-assisted public housing now will be able to pay their security deposits in installments instead of the usual lump sum.

AYUDANDO A NUESTROS ANCIANOS

Cuidar a nuestros ciudadanos de mayor edad es una prioridad. Si no los cuidamos, nadie lo hará. Este año aprobamos leyes en muchas áreas de interés para ancianos, específicamente con relación a los depósitos de seguridad en viviendas públicas con restricción de edad. Los ancianos o personas con limitaciones físicas que desean vivir en viviendas públicas asistidas por el estado ahora podrán pagar su depósito de seguridad en cuotas en lugar de la suma total antes de mudarse.



Rep. Robert Sanchez
in the House Chambers during Session